

San Jan v d. Laan

Luck lid Avenue No 43

143

Grand Rapids

Michigan Road American.



Mij nog neeg Jan Meeten ik denk dat hier teegen Hoordig meer Werk is als bij u nu En Mij kunnen u met eene Woort Jan marktijt schrijven dat Mij blijde zijn dat Mij hier zoo Meer zijn en onse oude Vaderlandt zijn Jan als men hier maar ge ront moogen blijen dan kunnen Mij hier zoo net zoo gaeg leexen als daar bij u nu en de leest of Pandel die is hier Meer Feel moeijer als daar dat scheelt nogal Mij nu en Simon en Jan die zijn dadelijk Meer te reet ge worden die zijn ook blijde dat zij hier Meer zijn en Jan die Woord degt bij ons maar Simon ruit en Jans boonema die is het hier ook goed naar ren maar pieder boonema die is het hier nog niet naar ren nu manes en ho-trien die schrijven ons ook rons en Mij haer ook maar die moogten hier nog niet grag Meeren nu maar Mij Mij Mij dan kende haere oeres dat Mij hier Meer zijn nu rijt Jan ons alen ge goed uwe vriende Simon en Jans h. M. S. S.

Beste vriende  
 Dinsdag den 13 Febrvari 1894

Harde vrienden door deeren laten Mij u Meeten als dat Mij uwe brief en ge ront hijt hepen onf zangen nu en Mij zijn ook nog alen goet geront en Mij hopen dat zij deeren ook Meeder en ge ront hijt moogten ont zangen nu en Mij waren er blijde mee met de brief van u Mij haden u ook al lank ge schraexen maar Mij dagten het wel dat zij daar niet meer en dat huijs woode en toen Merten Mij u adres niet Maar nu en Mij bijt hat er om naar hlanke ge schreefen maar die Hou haer er niet Meer op om g. schraexen nu toen Merten Mij nergens Jan niet Maar nu en onse zijn en Bruy gande die Mij heel goed Mij hebben een dag rtoegen ge hat dus dat Mij niet nog stem niet Maar en Mij hebben en de 2 klas ge Mij waren dus daar haden Mij het goed en wel helpde beeter alsen derde klas en voor een oelt g Jan boonema ook en paul schelthausen ook en 2 klas maar Simon die kon er niet meer en de 2 klas

dus die meest doen en de 3 dollar maar toen  
 hat by de rnoor en dat begrypt u niet Maar  
 nu en de heele ryr die heeft ons niet  
 100 dollars ge kost als met met har  
 nu en doen My meer en al hollant  
 Maaren toen baden My nog niet  
 100 en 40 gulden dus dat rkont nog  
 goet niet Maar maar ~~dat~~ daar  
 moet gy maar niet tegen eene ander  
 over praatere dat goet geen ander aan  
 niet Maar dus hout het by u redde  
 nu toen My hier Meer aan koomen  
 benen toen heb ik mij dadelijk aan ge  
 makt nu en toen een Heek er naar  
 toen moest ik onder de dienst dus dat  
 rton toe niet 100 goet niet Maar nu  
 en toen heb ik 20 Heek onder dienst ge  
 Heert en nu ben ik 27 Januari Meer  
 thuis ge koomen dus nu is aler Meer lijk  
 nu ben ik er Meer of nu en bytje die  
 hat Heel 100 lant gelt ge moeg die  
 hat er geen ge breek om en ryr kregooch  
 eene gulden van de gemeente en de  
 Heek ~~nu~~ en nu koomen My en de  
 gaart huis nu die koomen is niet 100

heele best maar daar was anders nags Lees  
 en My maeten er nog 20 gulden kuir  
 gegeen nu en nu hebben My Meer eene  
 ander kamer ge kuint daar ga My Meer  
 met de ~~my~~ 1 mei daar en dus dan kuygen  
 My Meer beeter kamer maar My maesten  
 ons maar en die teit behelpen daar My  
 en reter niet Maar kan dat goet ook ist  
 100 als men en amerische aay krompt  
 nu en toen ik thuis ge koomen ben van  
 de dienst toen ben ik dadelijk aan het  
 Werk ge koomen nu als het maar goet  
 Meer is don kantik a le dagen een gulden  
 per dienen ik ben aan Maeten dat  
 Werk weet gy rust Wel nu en als ik  
 niet onder dienst kooft hat dan was  
 de heele Mender naar een boer de ma  
 maar dat kon nu niet kan ik moet  
 onder de dienst maar nu ben ik ook  
 stadlyk Meer van Werk ge koomen  
 nu en ik kan u schryffen dat hier  
 Leegen Noordy deel Werk is hier is ge  
 een zonder Werk o by ons het is ryr  
 nog niet mender ge worden daar koomen

5  
 nu wil ~~bij~~ u deeren nog even vol  
 weten ~~dat~~ nu vriend doet de  
 kompelment aan vrienden en behouden  
 aan Jan Schotema en zijne vrouw  
 en aan Jachop d'ijks tra en zijne vrouw  
 nu en ik kan u nog schrijven dat wij  
 hier eene groote storm gehad hebben  
 maar nog niet veel senter maar  
 14 dagen en anders nog nigs dus dat is  
 eene ma kelucke senter niet. Maar  
 nu vriend als u ons nog eens meer schrijft  
 schrijft ons dan ook eens wat die anderen  
 allemaal doen nu vriend en vrienden als  
 zij daar nog niet graag meerom moet dan  
 en senter er voor hebt om hier meer  
 te komen nu dan kompt hier maar bij  
 ons dan zij kunt hier ook nog wel leefden  
 daar hoeft zij niet van voor meerom  
 dan kunt zij met mij wel aan het  
 Werk gaan en zij kunt hier niet rooover  
 leefden als daar en dan hebt zij veel  
 meerijer leefden als daar dan als vanden  
 rij ons senter er voor geefden dan vanden  
 wij daar nog niet graag meer heen ge  
 looft dat maar voor Post Lammert koning

nu onze adres is  
 Linn Lammert koning  
 te Westerylant  
 gem. Schiedelam  
 Bro. Grominger  
 weder land  
 nu als u ons nog eens meer schrijft  
 schrijft den mijn hote in nam  
 dan hier mijn noy 3. L koning's meer  
 bij ons ~~schrijft~~ schrijft maar eens scheidig twee

Ik zal ik nog eenige letteren schrijven <sup>duchsen</sup> hebben zij ons geschreeven dat al het  
nu een schrijft dat er kleine jongen niet beter worde dan gingen zij er  
al wat bij de soelen langs hare den volgende jaar weer heen. dus als  
lopen nu daar is een jongendje ook niet die er dan weer heen gaan dan hebben  
achterlyk. en ons hebbe dat is ook een zij haar ook ledelyk in de weg  
dikke jongen die kan ook al over al gestaan niet waar. want zij haare  
lopen waar bij wil en hij begint ook het daar goed voor elkanden maar  
al aardig te praten. en ons yakob als zij dan weer en amerika kom.  
die zijde in het eerste wel eens maar dan hebben zij weer niet dat moet  
dat Jan en Jakob haar kleine jakobs. zij weer van woerengf aan dus  
was. dat kunt hij ~~hem~~ niet dat zal haar dan ook afsallen  
begrijpen dat u toen niet meer bij met hun 5 kinderen niet waar en  
ons waart nu jaarte als zij bij geest hun jennie die kom toen nog niet  
koster komt doet dan de groete aan lopen toen zij weer bevellen is dus  
haar en dat haar vleitsteermet haar dat was ook wat niet waar. nu  
jonge dochter nu komt maore gaun meer nieuws weet en wij nu niet  
eens bij ons want te praten dat wij meer nu zijt gegroet die zich  
hebben hier nog wel whik in het noemt u vrienden Elizabeth. thuis  
leven dat het leven oetshier veel  
moeder als in de amerika dat nu  
mans en Fabrien die hebben ook al  
lant weer een jonge zoon hebben zij nu schrijft maar eens gaain  
ons geschreeven en zij moogen hier  
ook niet zoo graag wesen als zij wel  
weer terug.